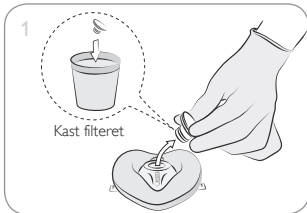
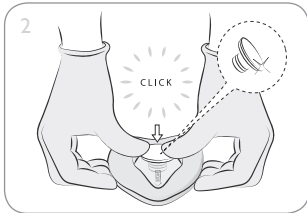


Bytting av filter

Fjern det brukte filteret



Hold masken og dra filteret utover og til siden slik at det løsner fra masken.



Plasser masken på en hard, flat overflate, og sett inn nytt filter. Man må ha et fast trykk for å sikre at filteret settes godt på plass.

Merknader

- Masken kan brukes uten filter.
- Pass på at masken er sammenbrettet ved bytte av filter.

Rengjøring og desinfeksjon



Advarsler

- Enveisventilen, filteret og hanskene er kun laget til engangsbruk på pasient. Servietten er for engangsbruk. Ikke til gjenbruk. Gjenbruk vil føre til økt risiko for krysskontaminering, dårligere ytelse og/eller svikt i enheten. Laerdal er ikke ansvarlig for eventuelle konsekvenser av gjenbruk.
- Hvis Pocket Mask ikke fungerer, må du fjerne den fra pasienten og fortsette med ventilasjoner.

Masken kan rengjøres og desinfiseres, og brukes på nytt etter trening på dukke og pasientbruk.

1. Vask og skrubb med varmt såpevann.
2. Skyll i rent vann i min. 1 min.
3. Nedsenk i 10 minutter i en 0,5 % natriumhypokloritt-løsning.
4. Skyll under rennende vann i 3 min.
5. La enheten lufttørke fullstendig.



Forsiktighetsregler

- Ikke pasteuriser, kok eller autoklaver. PVC har lav motstand mot høye temperaturer.
- Ikke behandle med andre kjemikalier enn de som er nevnt ovenfor. PVC er ikke kompatibel med mange løsemidler.
- Undersøk Pocket Mask etter dekontamineringen og kasser den hvis den er skadet eller defekt.

Pasientbruk

Masken kan brukes på nytt etter rengjøring og desinfisering iht. instruksjonene. Enveisventil og filter må kastes etter engangsbruk på pasient.

Spesifikasjoner

Temperaturrenser	
Drift	-10 °C (14 °F) til 40 °C (104 °F)
Oppbevaring	-40 °C (-40 °F) til 50 °C (122 °F)
Luftfuktighet	5–95 %
Livstidsparametere	
Holdbarhet	5 år
Forventet servicetid	20 sykluser med rengjøring og desinfeksjon

Ekspiratorisk motstand for pasienten*

Maske og enveisventil	≈ 3 cm H ₂ O
Maske, filter og enveisventil	≈ 5 cm H ₂ O

Inspiratorisk motstand for pasienten*

Maske og enveisventil	≈ 3 cm H ₂ O
Maske, filter og enveisventil	≈ 5 cm H ₂ O

Tekniske data er kun nominelle verdier.

* I henhold til standard testmetode

Kat. nr.	Navn	Materiale
82xxxx	Maske	PVC
820610	Filter	PP
820410	Enveisventil	PC, Si
n/a	Hardt etui	PP
	Myk pose	PET, PVC
	Poly Bag	LDPE

Regulatorisk informasjon

Symbolforklaring	
	Medisinsk enhet
	Forsiktig: Ifølge føderal lovgivning (USA) skal dette apparatet kun selges av lege eller på anvisning fra lege.
	Symbol for engangsbruk
	Ikke laget av naturlig gummilateks
Laerdal Pocket Mask m/enveisventil og filter	
	Dette medisinske utstyret oppfyller de generelle kravene til sikkerhet og ytelse i EU-direktiv 2017/745 for medisinsk utstyr.

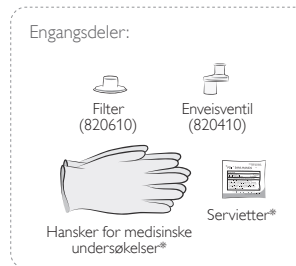
Merknad

Hvis det skulle skje en alvorlig feilfunksjon eller uønsket hendelse med enheten eller en svekkelse av funksjonaliteten eller ytelsen, må du kontakte Laerdal med en gang. Kompetent myndighet der hendelsen fant sted og/eller enheten ble brukt skal også varsles.

Inkluderte deler

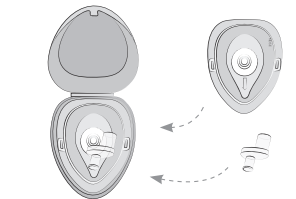


Pocket Mask og dens etui*



*I noen konfigurasjoner

Oppbevaring



Pocket Mask er et varemerke for Laerdal Medical AS

© 2021 Laerdal Medical AS. Med enerett.

Produsert i Kina for:
Laerdal Medical AS
Postboks boks 377, Tanke Svilandsgate 30,
4002 Stavanger, Norge
Tlf: (+47) 51511700

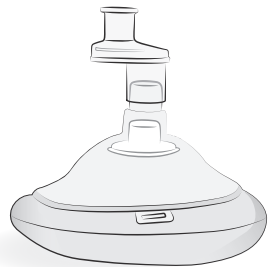
Distribuert av:
Laerdal Pty Ltd
8 Stamford Road, Oakleigh, VIC. 3166,
AUSTRALIA

Trykt i Kina

www.laerdal.com

Pocket Mask

Bruksanvisning



Laerdal
helping save lives

NO

20-19000 Rev A

Tiltent bruk

Laerdal Pocket Mask er utviklet for munn-til-maske-ventilasjon på ikke-pustende voksen, barn eller spedbarn som en barriere mellom redningsperson og pasient. For bruk på et spedbarn kan masken snus 180° for å oppnå bedre tetning.

Viktig informasjon

Produktet skal bare brukes av personer som har fått riktig opplæring.

Les denne bruksanvisningen, og lær deg hvordan produktet virker før du tar det i bruk. Bruk produktet kun slik det er beskrevet i bruksanvisningen.

Les alle advarsler, forsiktighetsregler og instruksjoner. Behold dette heftet til fremtidig bruk.

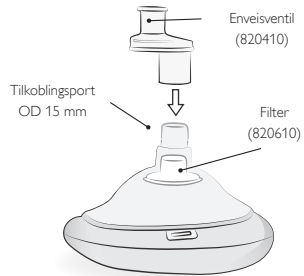
Annet ventileringssystem, f.eks. et gjenopplivingsapparat med poseventil eller et oksygendrevet apparat, kan kobles til koblingsporten på 15 mm (uten enveisventil) på Laerdal Pocket Mask.

⚠ Advarsler og forsiktighetsregler

En advarsel indikerer et forhold, en fare eller en usikker praksis som kan føre til alvorlige personskader eller død.

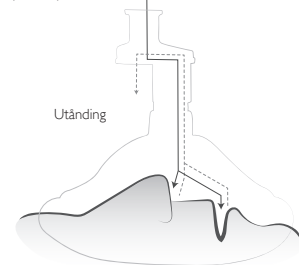
En advarsel angir et forhold, en fare eller en usikker praksis som kan føre til lettere personskader eller skade på produktet.

Oversikt

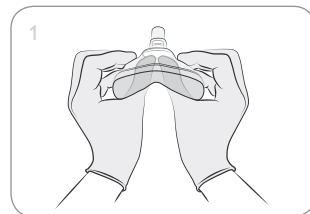


Funksjon

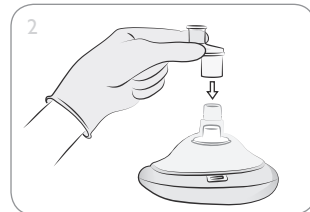
Munn til maske-ventilasjon (82xxxx)



Oppsett



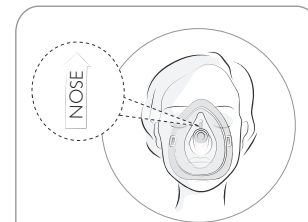
Kontroller at filteret sitter godt på plass, og dytt ut kuppelen.



Fest enveisventilen til maskeporten.

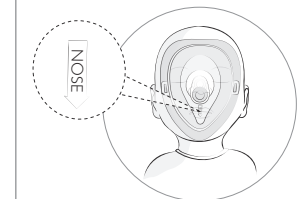
⚠ Forsiktighetsregel
Ved lavere temperaturer kan Pocket Mask være vanskeligere å brette ut.

Plassering av maske



Voksen og barn

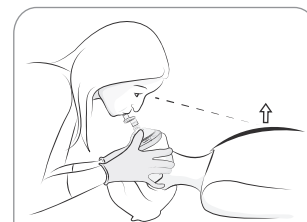
Pass på at enden merket «nose» er plassert over pasientens nese.



Spedbarn

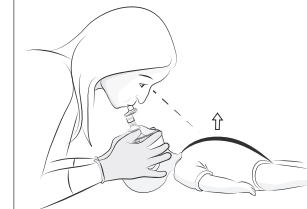
Plasser enden merket «nose» under spedbarnets hake.

Bruk av maske



Voksen og barn

Hold masken som vist for å sikre god tetning. Blås sakte til brystet løfter seg.



Spedbarn

Hold masken som vist for å sikre god tetning. Blås sakte til brystet løfter seg.

Tilsmussing

Hvis tilsmusset, fjern masken og frigjør pasientens luftveier. Rens masken ved å riste eller tørke bort fremmedmateriale. Blås gjennom ventilen for å verifisere operasjonen. Sett masken på plass igjen, og fortsett ventilering.

⚠ Forsiktighetsregler

- Hvis produktet blir for forurenset eller vanskelig å rens, fortsett med ventilering uten masken.
- Pocket Mask må fjernes dersom den ikke passer på ansiktet til pasienten eller dersom det ikke oppnås tilstrekkelig forsegling.